



**TEDURA**

# Solarspot 2er Set

## Applique solaire en 2 parties

Art.-Nr. 237575



BETRIEBSANLEITUNG  
MODE D'EMPLOI

CH-IMPORTEUR: MAX TRADA AG · CHURERSTRASSE 82 · CH-8808 PFÄFFIKON / SZ



**03 – 10 BETRIEBSANLEITUNG**

**11 – 18 MODE D'EMPLOI**





DEUTSCH

## INHALTSVERZEICHNIS

---

- 4 Die Funktionsweise Ihres Solarspots
- 5 Gerätebeschreibung
- 6 Die richtige Platzierung für Ihren Solarspot wählen
- 6 Inbetriebnahme
- 7 Problembehebung
- 8 Pflege
- 9 Sicherheitshinweise
- 10 Entsorgung und Garantie
- 10 Technische Daten



DEUTSCH

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde

Wir gratulieren Ihnen zum Kauf dieses praktischen, 2-teiligen Solarspots: Das Solarpanel speichert Sonnenenergie, versorgt damit die Sicherheitsleuchte mit eingebautem Bewegungsmelder mit Strom und bringt so mehr Sicherheit in Ihren Aussenbereich.

Bitte lesen Sie vor der Montage und Inbetriebnahme diese Gebrauchsanleitung aufmerksam durch, um sich mit Ihrem neuen Gerät vertraut zu machen und maximale Betriebssicherheit zu erzielen. Besonders müssen die Sicherheitsbestimmungen berücksichtigt werden, um Unfälle und Schäden zu vermeiden. Wir empfehlen, die Anleitung zum späteren Nachlesen sorgfältig aufzubewahren.

## DIE FUNKTIONSWEISE IHRES SOLARSPOTS

---

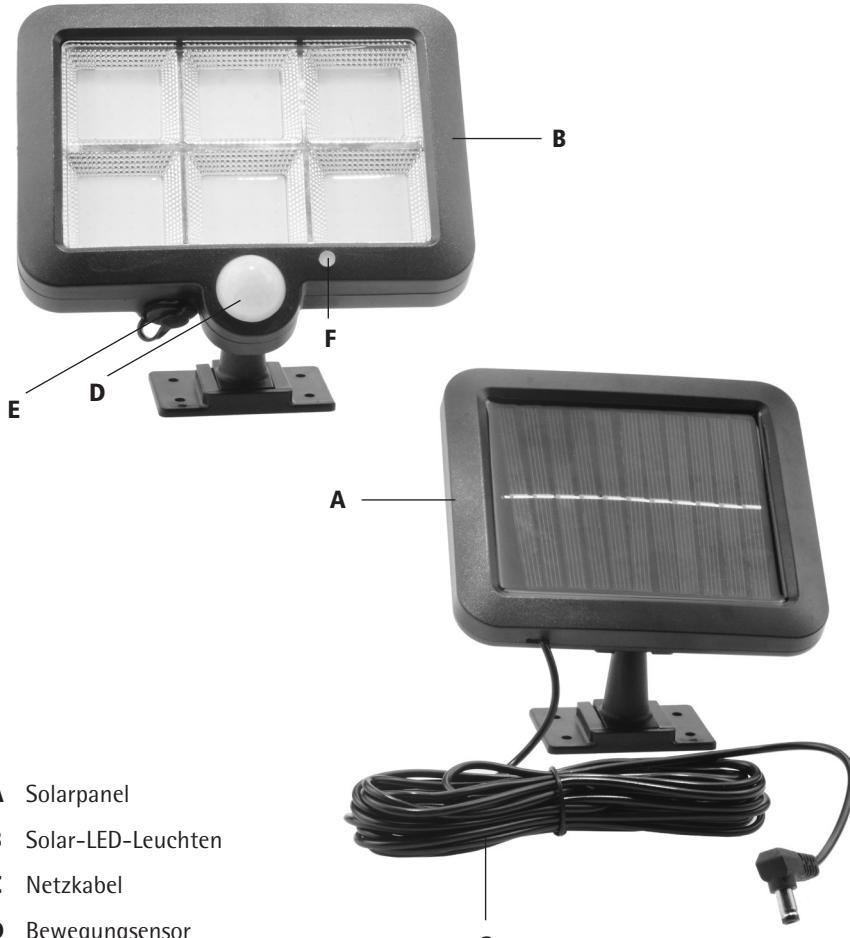
- Das Solarpanel, welches mit der Sicherheitsleuchte verbunden wird, wandelt während des Tages das Sonnenlicht in Elektrizität um und lädt somit die inliegende Batterie der Leuchte auf. Dank dieser Batterie und dem Bewegungsmelder schalten sich die LED-Leuchten in der Sicherheitsleuchte bei Dunkelheit automatisch ein, sobald eine Bewegung von dem PIR-Sensor erfasst wird.
- Wenn die Batterie voll aufgeladen ist, kann diese Solar-Sicherheitsleuchte bis zu 180 Mal jeweils bis zu 34 Sekunden lang leuchten, das heisst insgesamt 1,7 Stunden.
- Der Bewegungsmelder in der Leuchte arbeitet mit einem eingebauten PIR-Sensor (Passiv Infrarot). Sobald eine Wärmequelle (z. B. ein Mensch oder ein Auto) in dem Erfassungsbereich registriert wird, schaltet sich das Licht sofort automatisch ein, um Ihre Wege, Treppen, Terrassen, Veranden oder jeden anderen Ort zu beleuchten, auf welchen die LEDs gerichtet sind. Das Licht bleibt solange an, wie sich die Wärmestrahlung im Erfassungsbereich befindet.





DEUTSCH

## GERÄTEBESCHREIBUNG



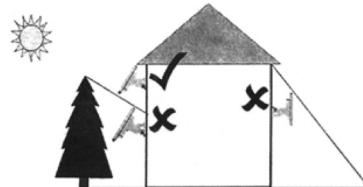
- A** Solarpanel
- B** Solar-LED-Leuchten
- C** Netzkabel
- D** Bewegungssensor
- E** Anschlussbuchse für Netzkabel mit Abdeckung
- F** Power-Taste und Taste zur Einstellung der Lichtintensität (3 Stufen)



## DIE RICHTIGE PLATZIERUNG FÜR IHREN SOLARSPOT WÄHLEN

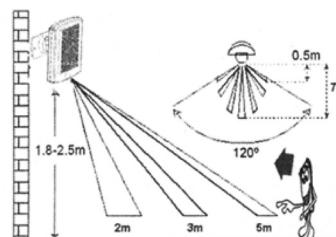
### ■ STANDORT SOLARPANEL

- Um eine optimale Sonneneinstrahlung und eine längere Lichtausbeute zu erzielen, sollten Sie das Solarpanel an einem Ort installieren, der mit mindestens 8 Stunden direktem Sonnenlicht pro Tag versorgt wird. Idealerweise sollte das Solarpanel nach Süden ausgerichtet sein. Wenn Sie das Solarpanel an einem schattigen Ort anbringen, kann sich die Batterie nicht vollständig aufladen und die Betriebszeit der Leuchte wird verkürzt.
- Achten Sie bei der Wahl des Standorts darauf, dass das Solarpanel nicht in der Nähe von nächtlichen Lichtquellen, wie z. B. einem Verandalicht oder einer Strassenlaterne, angebracht wird.



### ■ STANDORT SOLAR-LEUCHE MIT BEWEGUNGSMELDER

- Die Leuchte sollte 1,8 bis 2,5 m über dem zu überwachenden Bereich angebracht werden, um einen maximalen Erfassungsbereich zu erzielen. Diese Solar-Bewegungsmelder-Leuchte ist ideal für Bereiche, in denen kein Strom zur Verfügung steht, wie z. B. Einfahrten, Carports, Garagen und Eingangstüren, und sorgt für zusätzliche Sicherheit rund um Ihr Haus. Beachten Sie bei der Standortwahl der Leuchte, dass der Bewegungssensor, der die Leuchte aktiviert, ein Sichtfeld von 120° (horizontal) bei einer maximalen Entfernung von 5 Metern hat, wenn die Umgebungstemperatur 25°C beträgt.
- Die Solar-Leuchte und das Solarpanel dürfen nur so weit auseinander liegen, dass sie immer noch mit dem Kabel miteinander verbunden werden können.



## INBETRIEBNAHME

Das Gerät verfügt über einen intelligenten Lichtsteuerungs-Schalter, welcher auch ohne menschliches Zutun funktioniert: Wenn die Lichtstrahlung über 100 Lux liegt und das Solarpanel aufgeladen werden kann, versorgt es die Sicherheitsleuchte mit Energie. Bei Nacht oder wenn die Lichtstrahlung zwischen 100 Lux und 10 Lux liegt, schaltet sich die Leuchte automatisch ein, wenn der Bewegungsmelder eine Bewegung registriert.



1. Stecken Sie den Stecker des Solarpanel-Kabels in die Buchse auf der Rückseite der LED-Leuchte, damit beide Module miteinander verbunden sind. Dazu muss die Abdeckung der Buchse erst entfernt werden. Drücken Sie die Power-Taste an der Leuchte in die ON-Position. Sobald das Solarpanel länger als 4 Stunden direktem Sonnenlicht ausgesetzt war und die Lichtstrahlung über 100 Lux beträgt, schaltet sich die angeschlossene LED-Leuchte automatisch ein.
2. Die Infrarot-Sensoren des Bewegungsmelders erkennen im Erfassungsbereich der LED-Leuchte auch schon kleinste Wärmestrahlungen, welche durch Bewegungen z.B. von Menschen ausgelöst werden. Sobald die Sensoren die Temperaturveränderung erkennen, schalten sich die LEDs automatisch ein. Wenn die Bewegung wieder stoppt, bleibt das Licht noch ca. 30 bis 45 Sekunden eingeschaltet.
3. Die Lichtintensität der Leuchten kann durch Drücken der Power-Taste in 3 Stufen verändert werden, bei jedem Drücken wird sie schwächer. Beim 4. Drücken ist das Gerät wieder ausgeschaltet.

## PROBLEMBEHEBUNG

PROBLEM	MÖGLICHE LÖSUNG
Das Licht schaltet sich nicht ein, obwohl es eine Bewegung im Erfassungsbereich gibt.	Stellen Sie sicher, dass der Power-Schalter an der Leuchte in der ON-Position steht.
	Stellen Sie sicher, dass die LED-Leuchte mit Bewegungssensor so positioniert ist, dass die Bewegungen auch erfasst werden können.
	Stellen Sie sicher, dass die Batterie voll geladen wurde. Dies geschieht, wenn das Solarpanel 8 Stunden direktem Sonnenlicht ausgesetzt war und das Kabel des Solarpanels mit der LED-Leuchte verbunden ist.
	Prüfen Sie, ob das Solarpanel Richtung Süden ausgerichtet ist und so mindestens 8 Stunden täglich direktes Sonnenlicht empfängt, damit die Batterie geladen werden kann.
	Prüfen Sie, dass sich das Solarpanel nicht in der Nähe von Lichtquellen, z.B. einer Straßenlaterne, befindet.
	Eventuell muss die Batterie durch eine neue Batterie ersetzt werden.



# DEUTSCH

PROBLEM	MÖGLICHE LÖSUNG
<b>Das Licht schaltet sich auch unter Tags ein.</b>	Die Leuchte befindet sich an einem schattigen, dunklen Standort.
	Positionieren Sie den Bewegungssensor bzw. die Leuchte neu.
<b>Das Licht schaltet sich schnell ein und aus bzw. das Licht ist nicht so hell wie normal.</b>	Eventuell ist die Batterie nicht voll geladen. Schalten Sie den Power-Schalter in die OFF-Position und laden Sie die Batterie für mindestens 8 Stunden. Achten Sie dabei darauf, dass sich das Solarpanel in direkter Sonneneinstrahlung befindet.
	Eventuell muss die Batterie durch eine neue Batterie ersetzt werden.
<b>Das Licht schaltet sich ohne Grund ein.</b>	Vielleicht befinden sich im Erfassungsbereich Bäume, welche sich im Wind bewegen, oder Verkehr, Haustiere oder Vögel. Dies lässt sich kaum vermeiden. Allerdings können Sie den Bewegungssensor auch so positionieren, dass er etwas höher liegt.
	Vielleicht befinden sich reflektierende Flächen im Erfassungsbereich, wie Fenster, Wasser oder weisse Wände. In diesem Fall die Leuchte mit dem Bewegungssensor neu ausrichten.

## PFLEGE

- Achten Sie darauf, den Bewegungssensor staubfrei und sauber zu halten. Wischen Sie ihn dazu gelegentlich mit einem trockenen oder leicht feuchten Tuch sauber.
- Achten Sie in jedem Fall darauf, dass das Solarpanel immer sauber ist. Ein verschmutztes Solarpanel kann die Batterie nicht aufladen, was die Lebensdauer der Batterie verkürzt und dazu führt, dass die LED's nicht richtig funktionieren.





## WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

- Dieses Gerät ist für den Einsatz im Aussenbereich geeignet. Die Aussentemperatur sollte nicht unter -6°C sinken, da sonst der Bewegungssensor nicht einwandfrei funktioniert. Bei kalten Temperaturen sollten Sie das Gerät in einem Raum lagern. Sobald die Temperatur wieder über -6°C ansteigt, funktioniert das Gerät wieder.
- Sollte die Batterie falsch eingelegt sein und die richtige Polarität nicht gewährleistet sein (siehe Kennzeichnung im Batteriefach), wird die Lebensdauer der Batterie beeinträchtigt oder die Batterie könnte explodieren bzw. Flüssigkeit austreten.
- Halten Sie die Batterie von Feuer fern.
- Elektrische Geräte sind kein Spielzeug für Kinder. Stellen Sie das Gerät ausser Reichweite von Kindern auf. Gerät von Kindern unter 8 Jahren generell fernhalten. Auch mit dem Verpackungsmaterial sollten Kinder niemals spielen dürfen, es besteht Erstickungsgefahr durch Plastiktüten!
- Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten, mangelnder Erfahrung oder Kenntnisse dürfen das Gerät nur benutzen, wenn sie von einer für ihre Sicherheit zuständigen Person beaufsichtigt werden oder ihnen der sichere Gebrauch des Gerätes gezeigt wurde und sie die damit verbundenen Gefahren verstanden haben. Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Unter extremen Bedingungen kann die Batterie auslaufen. Wenn eine Flüssigkeit aus dem Gerät austritt, diese nicht mit blassen Händen anfassen. Bei Hautkontakt sofort die Stelle mit Wasser und Seife waschen. Bei Berührung mit den Augen die Augen mindestens 15 Minuten mit fliessendem, kaltem Wasser ausspülen und sofort ärztliche Hilfe in Anspruch nehmen.
- Bedienen Sie das Gerät nur mit trockenen Händen.
- Das Gerät ist nicht zur gewerblichen Nutzung konzipiert.
- Niemals Gegenstände in das Gerät stecken.
- Gerät nur mit dem mitgelieferten Zubehör bzw. Original-Zubehör benutzen, sonst könnte das Gerät beschädigt werden bzw. Gefahr von Stromschlag, Brand und Personenschaden!
- Für Reparaturen am Gerät immer Rücksprache mit der Verkaufsstelle nehmen. Niemals Abdeckungen entfernen oder Reparaturen selbst vornehmen! Stromschlaggefahr!
- Durch unsachgemäße Reparaturen oder Handhabung können erhebliche Gefahren für den Benutzer und das Umfeld entstehen. Für Schäden, welche durch falschen Gebrauch, Nicht-Beachtung der örtlichen Sicherheitsvorschriften, oder durch eine nicht in dieser Anleitung vorgesehenen Verwendung verursacht werden, wird jegliche Haftung abgelehnt.



## ENTSORGUNG · GARANTIE

### ■ ENTSORGUNG

- Ausgediente Geräte müssen unbrauchbar gemacht werden und dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Bitte bringen Sie Ihr Gerät in die nächste Wertstoff-Sammlung, damit recyclebares Material wieder verwendet wird und Ihr Gerät einer umweltgerechten Entsorgung zugeführt wird.

### ■ GARANTIE

- Das Gerät hat zwei Jahre Garantie ab Verkaufsdatum. (Rechnung aufbewahren!)
- Schäden, die von falschem Gebrauch herrühren fallen nicht unter die Garantieansprüche.

## TECHNISCHE DATEN

**Modell** TEDURA Solarspot 2er Set

**Art.-Nr.** 237575

### SOLAR-LED-LEUCHTE

**Masse** 15 x 12,5 x 3,5 cm

**Gewicht** 200 g

### SOLARPANEL

**Masse** 13 x 11,5 x 2,5 cm

**Gewicht** 120 g

**Kabellänge** ca. 4,7 m

**Batterie** 3,7V Lithium-Batterie

**Erfüllt EU-Vorschriften** Ja

**Produkt-Garantie** 2 Jahre

**Technische Änderungen vorbehalten.**





F R A N Ç A I S

## S O M M A I R E

---

- 12 Le fonctionnement de votre applique solaire
- 13 Description de l'appareil
- 14 Sélectionner le bon emplacement pour votre applique solaire
- 14 Mise en service
- 15 Dépannage
- 16 Entretien
- 17 Consignes de sécurité importantes
- 18 Elimination et garantie
- 18 Caractéristiques techniques



Cher client, chère cliente

Nous vous félicitons pour l'achat de cette applique solaire pratique, en 2 parties : Le panneau solaire sauvegarde l'énergie solaire avec laquelle il alimente en électricité l'éclairage de sécurité équipé d'un détecteur de mouvement intégré et vous garantit ainsi une plus grande sécurité de vos extérieurs.

Veuillez lire le mode d'emploi attentivement avant le montage et la mise en service pour vous familiariser avec votre nouvel appareil et garantir ainsi une sécurité de fonctionnement optimale. Veuillez particulièrement respecter les consignes de sécurité pour éviter tout accident ou endommagement. Nous vous recommandons de conserver le mode d'emploi pour pouvoir le consulter ultérieurement.

## LE FONCTIONNEMENT DE VOTRE APPLIQUE SOLAIRE

---

- L'applique solaire, qui est raccordée à l'éclairage de sécurité, transforme pendant la journée la lumière du soleil en électricité et charge ainsi la batterie intégrée de l'éclairage. Grâce à la batterie et au détecteur de mouvement, les LED de l'éclairage de sécurité s'allument automatiquement dans l'obscurité, dès qu'un mouvement est détecté par le capteur infrarouge.
- Lorsque la batterie est entièrement chargée, cet éclairage solaire de sécurité peut s'allumer jusqu'à 180 fois pendant max. 34 secondes à chaque fois, c'est-à-dire pendant au total 1,7 heure.
- Le détecteur de mouvement intégré dans l'éclairage fonctionne avec un capteur PIR intégré (infrarouge passif). Dès qu'une source de chaleur (p.ex. un être humain ou un véhicule) est enregistrée dans le champ de détection, la lumière s'allume automatiquement immédiatement pour éclairer vos chemins, marches, terrasses, vérandas ou autres lieux, sur lesquels les LED sont orientées. La lumière reste allumée tant qu'un dégagement thermique est constaté dans le champ de détection.





## DESCRIPTION DE L'APPAREIL



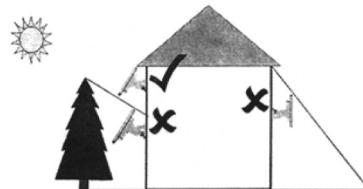
- A** Panneau solaire
- B** Eclairage solaire LED
- C** Cordon d'alimentation électrique
- D** DéTECTEUR de mouvement
- E** Fiche de connexion pour le cordon avec cache
- F** Touche Power et touche pour le réglage de l'intensité de la lumière (3 niveaux)



## SELECTIONNER LE BON EMPLACEMENT POUR VOTRE APPLIQUE SOLAIRE

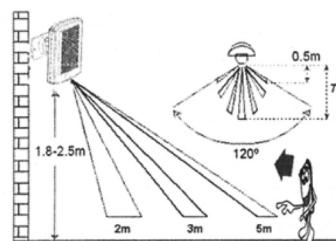
### ■ EMPLACEMENT DU PANNEAU SOLAIRE

- Pour garantir une exposition optimale au soleil et un rendement lumineux le plus long possible, nous vous recommandons d'installer le panneau solaire à un endroit exposé pendant au moins 8 heures par jour aux rayons directs du soleil. Le panneau solaire doit être de préférence orienté vers le sud. Si vous placez le panneau solaire dans un endroit ombragé, la batterie risque de ne pas être chargée entièrement, ce qui réduit le temps de fonctionnement de l'éclairage.
- Lors de la sélection de l'emplacement, prenez soin que le panneau solaire ne soit pas à proximité de sources lumineuses nocturnes, comme p.ex. un éclairage public ou la lumière d'une véranda.



### ■ EMPLACEMENT DE L'ECLAIRAGE SOLAIRE AVEC DETECTEUR DE MOUVEMENT

- L'éclairage doit se trouver 1,8 à 2,5 mètres au-dessus de la zone à surveiller pour garantir un champ de détection optimal. Cet éclairage-détecteur de mouvement solaire est idéal pour les endroits qui ne sont pas raccordés à un réseau électrique, comme une entrée de propriété, un abri de voiture, un garage ou une porte d'entrée et vous apporte une sécurité supplémentaire tout autour de votre maison. Lors de la sélection de l'emplacement de l'éclairage, prenez soin que le détecteur de mouvement, qui active l'éclairage, dispose d'un champ de vision de 120° (à l'horizontale) à une distance maximale de 5 mètres, lorsque la température ambiante est de 25°C.
- L'éclairage solaire et le panneau solaire ne doivent pas être trop éloignés l'un de l'autre afin d'être connectés l'un à l'autre avec le cordon.



## MISE EN SERVICE

L'appareil dispose d'un interrupteur intelligent pour la commande de l'éclairage qui fonctionne sans avoir recours à une personne : Lorsque la luminosité est supérieure à 100 lux et que le panneau solaire peut être chargé, l'éclairage de sécurité l'alimente en énergie. La nuit ou lorsque la luminosité diminue entre 10 et 100 lux, l'éclairage s'allume automatiquement lorsque le détecteur de mouvement enregistre un mouvement.



1. Branchez la prise du câble du panneau solaire dans la fiche située sur la face arrière de l'éclairage LED pour relier les deux modules ensemble. Vous devez pour cela tout d'abord retirer le cache de la fiche. Appuyez sur la touche Power de l'éclairage pour la mettre sur la position ON. Dès que le panneau solaire a été exposé pendant au moins 4 heures directement aux rayons du soleil avec une luminosité d'au moins 100 lux, l'éclairage LED connecté se met automatiquement en marche.
2. Les capteurs à infrarouge du détecteur de mouvement enregistrent même les plus petits dégagements de chaleur provenant de mouvements p.ex. d'êtres humains et apparaissant dans le champ de détection. Dès que les capteurs détectent une modification de la température, les LED s'allument automatiquement. Lorsque le mouvement s'interrompt, l'éclairage reste allumé pendant environ 30 à 45 secondes.
3. L'intensité lumineuse de l'éclairage peut être réglée sur 3 niveaux différents en appuyant sur la touche Power. A chaque fois que vous appuyez sur la touche Power, la luminosité diminue d'un niveau. En appuyant une 4<sup>ème</sup> fois sur la touche Power, vous éteignez l'appareil.

## DEPANNAGE

PROBLEME	SOLUTION POSSIBLE
<b>La lumière ne s'allume pas même lorsqu'il y a quelque chose en mouvement dans le champ de détection.</b>	Vérifiez que la touche Power située sur l'éclairage se trouve sur la position ON.
	Vérifiez que l'éclairage LED avec le détecteur de mouvement est positionné de telle manière qu'il puisse saisir les mouvements.
	Vérifiez que la batterie est entièrement chargée. C'est le cas lorsque le panneau solaire a été exposé pendant 8 heures aux rayons directs du soleil et que le cordon du panneau solaire est connecté à l'éclairage LED.
	Vérifiez que le panneau solaire est orienté vers le sud et est ainsi exposé pendant au moins 8 heures par jour directement aux rayons du soleil pour que la batterie puisse être chargée.
	Vérifiez que le panneau solaire ne se trouve pas à proximité d'autres sources lumineuses, p.ex. un éclairage public.
	La batterie doit éventuellement être remplacée par une nouvelle batterie.



# FRANÇAIS

PROBLEME	SOLUTION POSSIBLE
<b>L'éclairage s'allume également pendant la journée.</b>	<p>L'éclairage est placé dans un endroit ombragé et sombre.</p> <p>Déplacez le détecteur de mouvement ou l'éclairage.</p>
<b>L'éclairage s'allume et s'éteint rapidement ou l'éclairage n'est pas aussi lumineux que d'habitude.</b>	<p>La batterie n'est éventuellement pas entièrement chargée. Placez l'interrupteur Power sur la position OFF et chargez la batterie pendant au moins 8 heures. Prenez soin que le panneau solaire se trouve en plein soleil.</p> <p>La batterie doit éventuellement être remplacée par une nouvelle batterie.</p>
<b>L'éclairage s'allume sans raison.</b>	<p>Il se peut que dans le champ de détection se trouvent des arbres qui bougent avec le vent, des véhicules, des animaux domestiques ou des oiseaux. Il est difficile de l'éviter. Vous pouvez toutefois placer le détecteur de mouvement à un endroit plus élevé.</p> <p>Il se peut qu'il y ait des surfaces réfléchissantes dans le champ de détection comme une fenêtre, de l'eau ou des murs blancs. Dans ce cas, orientez différemment l'éclairage avec le détecteur de mouvement.</p>

## ENTRETIEN

- Prenez soin que le détecteur de mouvement soit toujours propre et exempt de poussière. Nettoyez-le pour cela occasionnellement avec un chiffon sec ou légèrement humide.
- Prenez soin dans tous les cas que le panneau solaire soit toujours propre. Un panneau solaire sale n'est pas en mesure de charger la batterie, ce qui réduit la durée de vie de la batterie et a pour conséquence que les LED ne fonctionnent pas correctement.





## CONSIGNES DE SECURITE IMPORTANTES

- Cet appareil est approprié pour une utilisation à l'extérieur. La température extérieure ne doit pas tomber en-dessous de -6°C, sinon le capteur de mouvement ne fonctionne pas correctement. Rangez l'appareil à l'intérieur en cas de températures trop basses. Dès que la température repasse au-dessus de -6°C, l'appareil fonctionne à nouveau.
- Si la batterie n'est pas correctement insérée et une polarité correcte n'est pas garantie (voir le marquage dans le compartiment de la batterie), la durée de vie de la batterie peut être entravée ou la batterie risque d'explorer ou du liquide peut s'échapper.
- Tenez la batterie à l'écart du feu.
- Les appareils électriques ne sont pas des jouets pour les enfants. Placez l'appareil hors portée des enfants. D'une manière générale, les appareils électriques doivent toujours se trouver hors portée des enfants de moins de 8 ans. Les enfants ne doivent également pas jouer avec les matériaux d'emballage. Risque d'étouffement avec les sacs en plastique !
- Les personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées et les personnes ne disposant pas de connaissance ou d'expérience suffisante ne peuvent utiliser l'appareil que si une personne responsable de leur sécurité peut les surveiller ou leur a montré la façon d'utiliser l'appareil de manière sûre et leur a expliqué les risques qui en découlent. Les travaux de nettoyage et d'entretien ne peuvent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Les enfants ne sont pas autorisés à jouer avec l'appareil.
- Sous des conditions extrêmes, la batterie risque de fuir. Si un liquide s'échappe de l'appareil, ne le touchez pas avec des mains nues. En cas de contact avec la peau, lavez-la immédiatement avec de l'eau et du savon. En cas de contact avec les yeux, lavez-les pendant au moins 15 minutes sous de l'eau courante froide et contactez immédiatement un médecin.
- N'utilisez l'appareil qu'avec des mains sèches.
- L'appareil n'est pas conçu pour un usage commercial.
- N'introduisez jamais d'objets dans l'appareil.
- Utilisez l'appareil exclusivement avec les accessoires fournis ou des accessoires d'origine. Risque d'endommagement de l'appareil ou d'électrocution, d'incendie ou de dommages corporels en cas de non-respect de cette consigne !
- Prenez toujours contact avec point de vente si des réparations de l'appareil sont nécessaires. Ne retirez jamais les caches et n'effectuez jamais vous-même les réparations ! Risque d'électrocution !
- **Une manipulation ou réparation inappropriée peut entraîner de graves dangers pour l'utilisateur et son environnement. Nous déclinons toute responsabilité**



en cas de dommages causés par une mauvaise utilisation, un non-respect des consignes de sécurité locales ou une utilisation non-conforme à ce mode d'emploi.

## ELIMINATION ET GARANTIE

### ■ ELIMINATION

- Les appareils qui ne servent plus doivent être rendus inutilisables et ne doivent pas être jetés avec les déchets domestiques. Veuillez apporter votre appareil à la prochaine déchèterie, pour que les matières recyclables puissent être réutilisées et que votre appareil soit éliminé en respectant les normes anti-polluantes.

### ■ GARANTIE

- Votre appareil a une garantie de deux ans à partir de la date d'achat. (Conservez la facture !)
- Les dommages résultant d'une mauvaise utilisation ne sont pas couverts par la garantie.

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Modèle	TEDURA Applique solaire en 2 parties
No. d'article	237575

### ECLAIRAGE SOLAIRE LED

Dimensions	15 x 12,5 x 3,5 cm
Poids	200 g

### PANNEAU SOLAIRE

Dimensions	13 x 11,5 x 2,5 cm
Poids	120 g
Longueur du cordon	env. 4,7 m
Batterie	3,7V batterie Lithium
Conforme aux normes européennes	oui

Garantie du produit 2 ans

Sous réserve de modifications techniques.